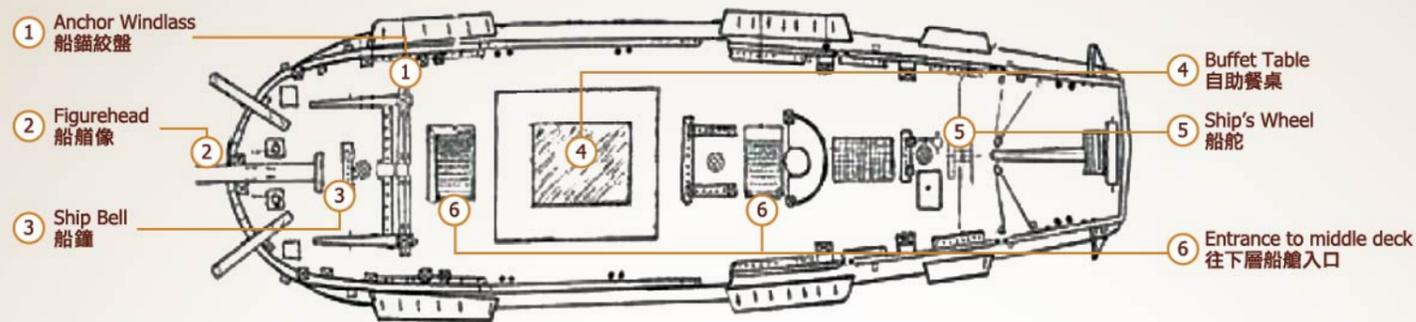


Layout 平面圖



The Bounty is a full-scale model of the 18th Century original H.M.A.V. Bounty. Her measurements are as follows:
The Bounty 是按照原來的 H.M.A.V. Bounty 大小而復造，以下是她的尺寸資料：

Part 項目	Overview 內容
Tall Ship 船身	42 metres long, constructed of steel 總長42米，由鋼鑄造
Deck 甲板	30 metres long, 7 metres wide, constructed of wood 長30米、闊7米，由木材鋪成
Displacement 排水量	387 tonnes 噸
Rig 桅柱	3 main masts (from 15.7 to 33 metres in height) 三支主要木桅柱 (15.7米至33米高)
Sails 帆	19 sails, the largest is 12 metres wide, 8.8 metres high, weighs 100 kg. Total 900 sq. metres of sail and 18km of rigging 19幅，最大那幅有12米闊，8.8米高，重100公斤。帆的總面積達900平方米，而帆繩則總長18公里。

Booking Procedure 租賃手續

Please submit the application form 10 working days prior to your intended charter date. Upon receipt, we will process your application within 5 working days. Delay may occur if information is incomplete. For enquiries or bookings, please contact us through Email, Telephone or Fax:

敬請於預訂日期前十個工作天遞交申請表格，我們將於收到申請表格後五個工作天內回覆。
資料如有不全，將延遲申請的處理，懇請原諒。
如欲查詢詳情或預訂，您可透過電郵、電話或傳真的方式聯絡我們：

T : (852) 2295 8288

E : enquiry@aubergediscoverybay.com

W : www.thebounty.hk

update date 更新日期: 7 - 2014

The Bounty

The Only European Tall Ship in Hong Kong

香港獨一無二的

歐洲古典帆船



With a star-studded background, The Bounty is now residing in Hong Kong ready to take you onboard for a spectacular journey! This tall ship offers a versatile venue for a wide range of events in Victoria Harbour or Discovery Bay waters. Come enjoy an adventure on the legendary Bounty in authentic 18th Century European style!

擁有星光熠熠的背景，以香港為家的 The Bounty 為您帶來海上暢遊新體驗！無論是在維多利亞港或愉景灣水域，The Bounty 均可為各類活動提供嶄新而具創意的場地。快來登上這艘充滿傳奇色彩的古典帆船，一起展開18世紀歐洲式的航海探索旅程！



The Bounty



Background 背景簡介

The original H.M.A.V. Bounty was built in 1784, on which the most famous mutiny in British nautical history occurred. This replica now in Discovery Bay is a full-scale model of the original H.M.A.V. Bounty, built in 1978 for the Hollywood film 'The Bounty' released in 1983, starring Mel Gibson and Anthony Hopkins. Throughout the years, the ship also participated in many Hollywood movies and TV series, including Captain James Cook, Moby Dick, etc.

The Bounty 的本船 H.M.A.V. Bounty 建於1784年，英國航海史上家傳戶曉的叛變故事便在這艘船上發生。為拍攝於1983年上映的電影 The Bounty (叛逆巡航 - 由米路吉遜及安東尼鶴健士主演)，The Bounty 在1978年按照原船的尺寸建造。此後，The Bounty 曾拍攝多部著名荷里活電影和電視劇集，包括 Captain James Cook, Moby Dick 等。

Charter 租船服務

The classic design, the traditional masts and sails of The Bounty impress passengers without exemption. The historic décor of The Bounty brings you back to the setting of 18th Century cruise adventure and offers unlimited possibilities for theme events and parties.

The Bounty 的仿古設計，一桅一杆無不流露著典雅的味道；置身其中，猶如親歷十八世紀的歐洲航海事跡。The Bounty 獨一無二的環境及傳奇歷史，可配合別具特色的海上活動主題，為參與者留下深刻的印象。

The Bounty is ideal for hosting small to medium scale functions, with a maximum capacity of 60 passengers. She is the perfect showcase of Hong Kong's unique culture where east meets west.

The Bounty 可同時容納60名賓客，是舉行不同類型海上活動的理想場地，充份展現香港中西文化薈萃的魅力。

Private Function 私人宴會

私人宴會

- Theme Party 主題派對
- Celebration 特色宴會
- Cocktail Reception 慶祝酒會
- Wedding 婚禮慶典

Corporate Activity 企業活動

企業活動

- Product Launch 產品推介會
- Press Conference 新聞發佈會
- Annual Party 週年派對
- Team Building / Corporate Training 培訓或團隊訓練活動

Sightseeing 觀光活動

觀光活動

- Victoria Harbour and Discovery Bay cruise 維港及愉景灣暢遊
- Overnight cruise (bunk beds available) 通宵租賃 (備有床作休息之用)

Food & Beverage Service 餐飲服務

The Bounty can facilitate a full range of catering services, from simple cocktail reception to full-on buffet dinner. Guests can arrange their own catering and entertainment, or appoint Auberge Discovery Bay Hong Kong or Club Siena as full-service caterer.

不同類型的餐飲服務，由雞尾酒會至自助晚餐，均可在船上妥善預備。賓客既可自行安排餐飲及娛樂節目，亦可交由愉景灣酒店或海澄湖畔會所，根據客人的預算及喜好為您精心準備佳餚盛宴。



Charter Rate 租賃收費表 (2014)

	Rate 租賃費用	Special Rate & Surcharge (for odd hours and festive days) 特別時段、日子租賃費用及附加費
Day Rate 日間時段 (1100 - 1700)	Minimum 2 hours 首兩小時 HK\$18,000 Any additional hours or part thereof 其後每小時 (不足一小時亦當一小時論) HK\$6,000	A) If the charter starts within 10pm - 11am, the charge will be HK\$30,000 net for a minimum 2 hours. 如租賃起始時間為晚上10時至早上11時內，首兩小時港幣30,000元。 B) 50% surcharge is applied to bookings on festive days or eves. 節日及前夕將額外收取50%租賃費用。
Evening Rate 晚間時段 (1700 - 2200)	Minimum 2 hours 首兩小時 HK\$21,000 Any additional hours or part thereof 其後每小時 (不足一小時亦當一小時論) HK\$6,000	50% surcharge is applied to bookings on festive days or eves. 節日及前夕將額外收取50%租賃費。
Overnight Cruise (on a 24-hour basis) 24小時租賃	24 hours 24小時 HK\$120,000 Any additional hours or part thereof 其後每小時 (不足一小時亦當一小時論) HK\$6,000	50% surcharge is applied to bookings on festive days or eves. 節日及前夕將額外收取50%租賃費。
Venue Rental 場地租賃 (0900 - 1700)	Minimum 2 hours 首兩小時 HK\$6,000 Any additional hours or part thereof 其後每小時 (不足一小時亦當一小時論) HK\$3,000 ※ No sailing, only berth alongside at designated pier in Discovery Bay. 不設開航，只停泊在愉景灣的指定碼頭。 ※ No sails setting and no climbing are allowed, unless with appointed professional trainer. 不設拉帆或攀爬桅杆，除非租賃者自行安排專業訓練員。	A) If the rental starts within 5pm - 10pm, the charge will be HK\$8,000 net for a minimum 2 hours. 如租賃起始時間為下午5時至晚上10時內，首兩小時港幣8,000元。 B) 50% surcharge is applied to bookings on Sundays, festive days or eves. 星期日、節日及前夕將額外收取50%租賃費用。

Other 其他資料

Capacity 最高載客量:
60 passengers excluding crew members 60位乘客 (船員除外)

- Pick-up & Drop-off Point 上落客點:**
- Discovery Bay Nim Shue Wan Pier 愉景灣稔樹灣碼頭
 - Pontoon next to Auberge Discovery Bay Hong Kong 香港愉景灣酒店旁的碼頭 (subject to sea tide, otherwise, Nim Shue Wan Pier is the alternative option) (視乎潮水等因素。如情況不許可，可選擇稔樹灣碼頭)
 - Central Pier 9 中環9號公眾碼頭
 - Tsim Sha Tsui Public Pier 尖沙咀公眾碼頭
 - Sok Kwu Wan of Lamma Island 南丫島索罟灣公眾碼頭

